VERORDENING (EEG) Nr. 862/90 VAN DE COMMISSIE

van 3 april 1990

tot rectificatie van Verordening (EEG) nr. 626/85 betreffende aankoop, verkoop en opslag van krenten en rozijnen en gedroogde vijgen (basisprodukten) door opslagbureaus

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 426/86 van de Raad van 24 februari 1986 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector van op basis van groenten en fruit verwerkte produkten (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1125/89 (2), en met name op artikel 8,

Overwegende dat bij nazicht is gebleken dat er een fout is geslopen in de Franse en in de Griekse versie van Verordening (EEG) nr. 626/85 van de Commissie (3), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2328/88 (4); dat wat de aard van de voorraadopneming ten laste van de opslagbureaus betreft de betrokken verordening derhalve dient te worden gerectificeerd;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor op basis van groenten en fruit verwerkte produkten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. In de Franse versie van Verordening (EEG) nr. 626/85 wordt in artikel 26 het tweede lid vervangen door de volgende tekst:

„2. Les organismes stockeurs procèdent à un premier inventaire physique des produits qui sont en stock le dernier jour du mois de février, à minuit (heure locale), de l'année suivant l'année civile au cours de laquelle les produits ont été achetés.

Des inventaires physiques sont faits par la suite pour les produits en stock le 31 août de chaque année à minuit (heure locale).".

2. In de Griekse versie van Verordening (EEG) nr. 626/85 wordt in artikel 26 het tweede lid vervangen door de volgende tekst:

2. Οι οργανισμοί αποθεματοποίησης αναλαμβάνουν την υποχρέωση να προβούν σε μια πρώτη φυσική απογραφή των προϊόντων που βρίσκονται στο απόθεμα την τελευταία ημέρα του Φεβρουαρίου, στις 24.00 (τοπική ώρα), του έτους που έπεται του ημερολογιακού έτους κατά το οποίο αγοράστηκαν τα προϊόντα.

Μεταγενέστερη φυσική απογραφή πρέπει να γίνει για τα προϊόντα που βρίσκονται στο απόθεμα στις 31 Αυγούστου κάθε έτους, στις 24.00 (τοπική ώρα).

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 3 april 1990.

Voor de Commissie
Ray MAC SHARRY
Lid van de Commissie

(1) PB nr. L 49 van 27. 2. 1986, blz. 1.
(2) PB nr. L 118 van 29. 4. 1989, blz. 29.
(3) PB nr. L 72 van 13. 3. 1985, blz. 7.
(4) PB nr. L 202 van 27. 7. 1988, blz. 45.